

LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS
WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

MINISTERE DES FINANCES

F. 97 — 2286

[97/3415]

**6 JUILLET 1997. — Loi modifiant l'article 164
du Code des impôts sur les revenus 1992 (1)**

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2. Dans l'article 164 du Code des impôts sur les revenus 1992, les mots « qui n'ont pas dépassé l'âge de 35 ans et » sont supprimés.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 6 juillet 1997.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre des Finances,
Ph. MAYSTADT

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 97 — 2286

[97/3415]

**6 JULI 1997. — Wet tot wijziging van artikel 164
van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 (1)**

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2. In artikel 164 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 worden de woorden « die de leeftijd van 35 jaar niet hebben overschreden » weggelaten.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 6 juli 1997.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Financiën,
Ph. MAYSTADT

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

F. 97 — 2287

[C - 97/3523]

**1^{er} OCTOBRE 1997. — Arrêté royal concernant les modalités
d'émission de la loterie à billets, appelée "ELDORADO", loterie
publique organisée par la Loterie nationale**

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 22 juillet 1991 relative à la Loterie nationale, notamment l'article 2, alinéa 1^{er}, et l'article 27, alinéa 2;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 4 juillet 1989 et 4 août 1996;

Considérant que l'évolution comportementale du public a amené la Loterie nationale à constater que l'attrait des formes de loteries publiques, notamment à billets, qu'elle organise, conformément à l'article 2, alinéa 1^{er} de la loi du 22 juillet 1991 relative à la Loterie nationale, connaît un phénomène d'érosion qui, comparativement au passé, est plus rapide et rend dès lors la période de vie de ces formes de loteries beaucoup plus courte;

(1) *Session 1995-1996.*

Chambre des représentants.

Documents de la chambre. — Projet de loi : 661, n° 1. — Rapport : 662, n° 2. — Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat : 662, n° 3.

Sénat.

Session 1996-1997.

Documents de la Chambre. — Projet transmis par la Chambre des représentants : 1-641-1996/1997, n° 1. — Projet non évoqué par le Sénat : 1-641-1996/1997, n° 2.

N. 97 — 2287

[C - 97/3523]

**1 OKTOBER 1997. — Koninklijk besluit betreffende de wijze van
uitgifte van de loterij met biljetten, "ELDORADO" genaamd, een
openbare loterij georganiseerd door de Nationale Loterij**

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 22 juli 1991 betreffende de Nationale Loterij, inzonderheid op artikel 2, eerste lid, en op artikel 27, tweede lid;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 4 juli 1989 en 4 augustus 1996;

Overwegende dat de evolutie in het gedrag van het publiek de Nationale Loterij heeft doen vaststellen dat de aantrekkingskracht van de openbare loterijvormen die ze organiseert overeenkomstig artikel 2, eerste lid van de wet van 22 juli 1991 betreffende de Nationale Loterij, met name die van de loterijen met biljetten, onderhevig is aan een erosieverschijnsel dat, in vergelijking met vroeger, sneller verloopt en dat derhalve de levensduur van deze loterijvormen veel korter maakt;

(1) *Zitting 1995-1996.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Parlementaire bescheiden. — Wetsvoorstel : 661 nr. 1. — Verslag : 662, nr. 2. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat : 662, nr. 3.

Senaat.

Zitting 1996-1997.

Parlementaire bescheiden. — Ontwerp overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers : 1-641-1996-1997, nr. 1. — Ontwerp niet gevoocer door de Senaat 1-641-1996/1997, nr. 2.

Considérant que ce phénomène d'érosion rend d'autant plus indispensable un renouvellement accéléré desdites formes de loteries que l'accroissement annuel de 5% des recettes de la Loterie nationale visé au plan d'entreprise constitue une condition primordiale devant permettre à la Loterie nationale d'honorer l'ensemble de ses obligations;

Considérant que l'étude liée à la faisabilité, conception, organisation et rentabilité de la forme de loterie publique visée par le présent arrêté a nécessité de nombreux mois de travail de la part des services de la Loterie nationale;

Considérant qu'à défaut de promouvoir sans délai cette nouvelle forme de loterie publique devant lui procurer de nouvelles recettes, la Loterie nationale puisse adopter immédiatement toutes les mesures requises en vue d'organiser dès la mi-octobre 1997 la forme de loterie qu'il vise;

Considérant qu'afin d'éviter que pareille situation ne se produise, il est impérieux de prendre d'urgence le présent arrêté de manière à ce que la Loterie nationale puisse adopter immédiatement toutes les mesures requises en vue d'organiser dès la mi-octobre 1997 la forme de loterie qu'il vise;

Vu l'urgence, motivée par les considérations qui précèdent;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le présent règlement s'applique à la loterie à billets, appelée "ELDORADO", émise par la Loterie nationale.

L'ELDORADO est une forme de loterie dont les lots sont exclusivement attribués sans tirage au sort au moyen soit de figures, soit de montants libellés en chiffres et en lettres, cachés sous une pellicule opaque à gratter.

Art. 2. Le nombre de billets émis est fixé par la Loterie nationale en multiples de deux millions.

Le prix de vente des billets est fixé à 200 francs et est mentionné sur ceux-ci.

Art. 3. Par quantité de deux millions de billets, le nombre de billets gagnants est fixé à 506 541 pour un montant total de lots fixé à 228 000 000 de francs.

Le nombre de billets gagnants est réparti ainsi qu'il suit :

Nombre de billets gagnants	Montant total des lots attribués par billet gagnant (en francs)	Montant total des lots attribués pour 2 000 000 de billets (en francs)
Aantal winnende biljetten	Totaal bedrag der loten toegekend per winnend biljet (in franken)	Totaal bedrag der loten per 2 000 000 biljetten (in franken)
1	4 000 000	4 000 000
40	100 000	4 000 000
1 500	10 000	15 000 000
5 000	1 000	5 000 000
500 000	400	200 000 000
<hr/> 506 541		<hr/> 228 000 000

Art. 4. Chaque billet comporte au recto quatre zones distinctes de jeu, lesquelles sont respectivement désignées sur le billet par les mentions "Jeu 1", "Jeu 2", "Jeu 3" et "Jeu 4". Le "Jeu 1" est appelé : "Le chercheur d'or", le "Jeu 2" : "Le coffre", le "Jeu 3" : "Le combat naval" et le "Jeu 4" : "La statue".

Art. 5. Au "Jeu 1", lequel est positionné dans la partie supérieure gauche du billet, le participant doit gratter la pellicule opaque qui, représentant cinq écuelles à l'intérieur desquelles figure un point d'interrogation, recouvre des figures, dont le modèle varie, relatives à l'attribution éventuelle d'un lot.

Donne droit à un lot de :

1° 100 F : la figure représentant, à l'intérieur d'une seule écuelle, un lingot d'or;

2° 800 F : la figure représentant, à l'intérieur de deux écuelles, un lingot d'or;

3° 10 000 F : la figure représentant, à l'intérieur de trois écuelles, un lingot d'or;

Overwegende dat dit erosieverschijnsel een versnelde vernieuwing van de genoemde loterijvormen des te onontbeerlijker maakt daar de in het bedrijfsplan beoogde jaarlijkse verhoging met 5 % van de ontvangsten van de Nationale Loterij, een essentiële voorwaarde vormt opdat de Nationale Loterij al haar verplichtingen kan nakomen;

Overwegende dat het studiewerk betreffende de haalbaarheid, het ontwerp, de organisatie en de rendabiliteit van de in dit besluit bedoelde openbare loterijvorm vele maanden werk heeft geveerd van de diensten van de Nationale Loterij;

Overwegende dat de Nationale Loterij, bij gebrek aan een onverwijld lancering van deze nieuwe, bijkomende ontvangsten genereerende vorm van openbare loterij, in de onmogelijkheid zou verkeren al haar verplichtingen in 1997 na te komen;

Overwegende dat het, om een dergelijke situatie te voorkomen, absoluut noodzakelijk is dringend dit besluit te nemen zodat de Nationale Loterij onmiddellijk alle vereiste maatregelen kan nemen met het oog op de organisatie, vanaf midden oktober 1997, van de loterijvorm die erin wordt bedoeld;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gewettigd door bovenstaande overwegingen;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Dit reglement is van toepassing op de door de Nationale Loterij uitgegeven loterij met biljetten, "ELDORADO" genaamd.

De "ELDORADO" is een loterijvorm waarvan de loten uitsluitend zonder loting worden toegekend hetzij d.m.v. figuren, hetzij d.m.v. in cijfers en in letters uitgedrukte bedragen die verborgen zijn onder een afkrasbare ondoorzichtige bedekkingslaag.

Art. 2. De Nationale Loterij bepaalt het aantal uitgegeven biljetten op veelvoud van twee miljoen.

De verkoopprijs per biljet is vastgesteld op 200 frank en staat op de biljetten vermeld.

Art. 3. Per hoeveelheid van twee miljoen biljetten is het aantal winnende biljetten vastgesteld op 506 541, voor een totaal bedrag van 228 000 000 frank.

Het aantal winnende biljetten is als volgt verdeeld :

Art. 4. Op de voorzijde van elk biljet staan vier onderscheiden spelzones die respectievelijk zijn aangeduid met de vermeldingen "Spel 1", "Spel 2", "Spel 3" en "Spel 4". "Spel 1" wordt "De goudzoeker" genoemd, "Spel 2" "De koffer", "Spel 3" "Zeeslag" en "Spel 4" "Het standbeeld".

Art. 5. Bij "Spel 1", dat zich linksboven op het biljet bevindt, moet de deelnemer wegkrassen : de ondoorzichtige laag waarop vijf van een vraagteken voorziene schalen staan afgebeeld en die een bedekking vormt over de van model wisselende figuren, bedoeld voor de eventuele toekenning van een lot.

Geeft recht op een lot van :

1° 100 F : de figuur met een goudstaaf in een enkele schaal;

2° 800 F : de figuur met een goudstaaf in twee schalen;

3° 10 000 F : de figuur met een goudstaaf in drie schalen;

4° 100 000 F : la figure représentant, à l'intérieur de quatre écuilles, un lingot d'or;

5° 4 000 000 F : la figure représentant, à l'intérieur des cinq écuilles, un lingot d'or.

Lorsque ce jeu attribue un lot, celui-ci est unique et son montant est déterminé par le plus grand nombre d'écuelles représentant la figure d'un lingot d'or. Un jeu non gagnant présente cinq écuilles à l'intérieur desquelles est chaque fois représentée une figure autre que celle d'un lingot d'or.

Art. 6. Au "Jeu 2", lequel est positionné dans la partie supérieure droite du billet, le participant doit gratter la pellicule opaque qui, représentant un coffre à l'intérieur duquel figure un point d'interrogation, recouvre des indications relatives à l'attribution éventuelle d'un lot.

Sous la pellicule opaque précitée, est reproduit(e), soit le montant en chiffres et en lettres du lot gagné, soit la mention qu'il n'y a pas de lot, laquelle est représentée en chiffres par "000" et en lettres par "ZERO".

Les montants des lots attribués sont respectivement fixés à 100 F, 200 F, 300 F, 800 F, 1 000 F, 10 000 F, 100 000 F et 4 000 000 F.

Art. 7. § 1^{er}. La participation au "Jeu 3", lequel est positionné dans la partie inférieure gauche du billet, s'effectue en deux phases. A cette fin, le "Jeu 3" présente deux zones de jeu superposées.

§ 2. La première zone de jeu reproduit l'illustration d'un tas trapézoïdal de neuf boulets de canon. La pellicule opaque représentant ces neuf boulets comporte la mention "VOS BOULETS".

§ 3. Située juste en-dessous de la première, la seconde zone de jeu reproduit une grille, recouverte d'une pellicule opaque et de forme carrée, qui, composée de 25 cases disposées en 5 colonnes et en 5 rangées, constitue "la zone de tir".

Chaque colonne est identifiée par une lettre mentionnée au-dessus d'elle. De la gauche vers la droite, la première colonne est identifiée par la lettre "a", la seconde par la lettre "b", la troisième par la lettre "c", la quatrième par la lettre "d" et la cinquième par la lettre "e". Chaque rangée est identifiée par un chiffre mentionné à sa gauche. De haut en bas, la première rangée est identifiée par le chiffre "1", la seconde par le chiffre "2", la troisième par le chiffre "3", la quatrième par le chiffre "4" et la cinquième par le chiffre "5". Ces mentions en lettres et en chiffres constituent des coordonnées de lecture permettant de déterminer le positionnement de chacune des 25 cases de la grille visée à l'alinéa 1^{er}.

§ 4. Le participant doit, en premier lieu, gratter la pellicule opaque qui, visée au § 2, représente les neuf boulets de canon. Sous cette pellicule opaque, sont mentionnés, à l'intérieur de chaque boulet, un chiffre et une lettre qui déterminent les coordonnées des cases qui, couvertes d'une pellicule opaque et figurant dans la grille représentant la zone de tir visée au § 3, doivent être grattées en second lieu par les participants.

§ 5. Un lot est attribué lorsque la figure intégrale d'un bateau à voile(s) est représentée dans la case ou dans les deux, trois, quatre ou six cases, grattée(s) et désignée(s) conformément au § 4.

Il est attribué un lot de :

1° 100 F : lorsque la figure intégrale d'un bateau est représentée dans un espace limité à une case;

2° 800 F : lorsque la figure intégrale d'un bateau est représentée dans un espace limité à deux cases contiguës horizontales;

3° 10 000 F : lorsque la figure intégrale d'un bateau est représentée dans un espace limité à trois cases;

4° 100 000 F : lorsque la figure intégrale d'un bateau est représentée dans un espace limité à quatre cases contiguës formant un carré;

5° 4 000 000 F : lorsque la figure intégrale d'un bateau est représentée dans un espace limité à six cases contiguës et formant horizontalement un rectangle.

Lorsque ce jeu est gagnant, il n'attribue qu'un lot parmi ceux visés à l'alinéa 2. Un jeu non gagnant comporte des figures de bateaux dont au moins une des cases dans lesquelles elles sont représentées ne correspond pas aux coordonnées mentionnées dans les boulets de canon visés au § 4.

Art. 8. Au "Jeu 4", lequel est positionné dans la partie inférieure droite du billet, le participant doit gratter la pellicule opaque qui, représentant deux statues parallèles sur chacune desquelles figurent quatre points d'interrogation, recouvre des indications relatives à l'attribution éventuelle d'un lot.

4° 100 000 F : de figuur met een goudstaaf in vier schalen;

5° 4 000 000 F : de figuur met een goudstaaf in vijf schalen.

Als dit spel een lot toewijst, dan gaat het om een enkel lot waarvan het bedrag bepaald wordt door het grootst aantal schalen waarin een goudstaaf afgebeeld staat. Een niet-winnend spel vertoont vijf schalen waarin een figuur staat die geen goudstaaf is.

Art. 6. Bij "Spel 2", dat zich bovenaan rechts op het biljet bevindt, moet de deelnemer wegkrassen : de ondoorzichtige laag waarop een vraagteken bevattende koffer staat afgebeeld en die een bedekking vormt over de vermeldingen, bedoeld voor de eventuele toekenning van een lot.

Onder voornoemde ondoorzichtige bedekkingslaag staat ofwel het bedrag in cijfers en letters van het gewonnen lot, ofwel de melding dat er geen lot gewonnen is, wat in cijfers is aangegeven met "000" en in letters met "NUL".

De bedragen van de toegewezen loten zijn respectievelijk bepaald op 100 F, 200 F, 300 F, 800 F, 1 000 F, 10 000 F, 100 000 F en 4 000 000 F.

Art. 7. § 1. De deelname aan "Spel 3", dat zich linksonder op het biljet bevindt, geschiedt in twee fasen. "Spel 3" bestaat dan ook uit twee boven elkaar geplaatste spelzones.

§ 2. De eerste spelzone stelt een trapeziumvormige stapel van negen kanonskogels voor. De ondoorzichtige laag waarop deze negen kanonskogels staan afgebeeld, draagt de vermelding "UW KANONSKOGELS".

§ 3. De tweede spelzone, net onder de eerste, stelt een vierkant rooster voor dat bedekt is met een ondoorzichtige laag, dat bestaat uit 25 in 5 kolommen en 5 rijen geschikte vakjes, en dat de "schietzone" vormt.

Elke kolom wordt geïdentificeerd met een letter die erboven staat. Gaande van links naar rechts is de eerste kolom geïdentificeerd met de letter "a", de tweede met de letter "b", de derde met de letter "c", de vierde met de letter "d" en de vijfde met de letter "e". Elke rij wordt geïdentificeerd met een cijfer aan de linkerzijde. Gaande van boven naar onderen, is de eerste rij geïdentificeerd met het cijfer "1", de tweede met het cijfer "2", de derde met het cijfer "3", de vierde met het cijfer "4" en de vijfde met het cijfer "5". Deze vermeldingen in cijfers en in letters vormen coördinaten waarmee de positie van elkeen van de 25 vakjes van het in het eerste lid bedoelde rooster kan worden bepaald.

§ 4. Eerst moet de deelnemer de in § 2 bedoelde ondoorzichtige laag met daarop de negen kanonskogels wegkrassen. Onder die ondoorzichtige bedekkingslaag, staan, in elke kanonskogel, een cijfer en een letter die de coördinaten vormen van de vakjes die in de in § 3 bedoelde schietzone voorkomen, die met een ondoorzichtige laag bedekt zijn en die door de deelnemers moeten worden afgekrast in de volgende fase.

§ 5. Een lot wordt toegekend als in het of de twee, drie, vier of zes afgekraste en overeenkomstig § 4 geïdentificeerde vakje(s), de volledige afbeelding van een zeilboot staat.

Toegekend wordt, een lot van

1° 100 F : als een volledige boot staat afgebeeld in een ruimte die tot één vakje beperkt blijft;

2° 800 F : als een volledige boot staat afgebeeld in een ruimte die beperkt blijft tot twee horizontaal naast elkaar liggende vakjes;

3° 10 000 F : als een volledige boot staat afgebeeld in een ruimte die beperkt blijft tot drie vakjes;

4° 100 000 F : als een volledige boot staat afgebeeld in een ruimte die beperkt blijft tot vier vakjes, welke samen een vierkant vormen;

5° 4 000 000 F : als een volledige boot staat afgebeeld in een ruimte die beperkt blijft tot zes vakjes, welke samen een horizontale rechthoek vormen.

Als dit spel winnend is, kent het maar één van de in het tweede lid bedoelde loten toe. Een niet-winnend spel vertoont boten die afgebeeld zijn in vakjes waarvan er minstens eentje niet overeenstemt met de coördinaten, vermeld in de in § 4 bedoelde kanonskogels.

Art. 8. Bij "Spel 4", dat zich onderaan rechts op het biljet bevindt, moet de deelnemer wegkrassen : de ondoorzichtige laag waarop, naast elkaar, twee standbeelden met elk vier vraagtekens staan afgebeeld en die een bedekking vormt over de figuren, bedoeld voor de eventuele toekenning van een lot.

Sous la pellicule opaque recouvrant chaque statue, sont reproduites verticalement quatre figures dont le modèle varie. Les huit figures ainsi représentées sur ces deux statues sont disposées de façon à former quatre rangées de deux figures superposées parallèlement.

Pour l'attribution des lots, sont prises en considération les configurations formées par les deux figures d'une même rangée. Seules cinq configurations donnent droit à un lot.

Donne droit à un lot de :

- 1° 100 F : la configuration formée de deux étoiles;
- 2° 800 F : la configuration formée de deux losanges;
- 3° 10 000 F : la configuration formée de deux cercles;
- 4° 100 000 F : la configuration formée de deux carrés;
- 5° 4 000 000 F : la configuration formée de deux triangles.

Lorsque ce jeu est gagnant, il n'attribue qu'un lot parmi ceux visés à l'alinéa 4. Un jeu non gagnant ne présente aucune des configurations énumérées à l'alinéa 4.

Art. 9. Sous réserve de l'alinéa 2, un même billet peut être gagnant soit à un jeu, soit à deux jeux, soit à trois jeux, soit aux quatre jeux, les lots octroyés étant, le cas échéant, cumulés.

L'attribution des lots présente cependant les particularités suivantes :

- 1° un billet gagnant donne systématiquement droit à un montant global de lots fixé à un minimum de 400 francs. Ce montant peut être composé soit de quatre lots de 100 F chacun, soit d'un lot de 200 F et de deux lots de 100 F chacun, soit d'un lot de 300 F et d'un lot de 100 F;
- 2° lorsqu'un billet gagnant donne droit à un montant global de lots fixé à 1 000 F, ce montant peut être constitué d'un lot unique de 1 000 F ou être composé, soit de deux lots de 100 F chacun et d'un lot de 800 F, soit d'un lot de 200 F et d'un lot de 800 F;
- 3° lorsqu'un billet gagnant donne droit à un lot de 10 000 F, ce lot est unique et est attribué par un seul des quatre jeux. Le même principe est d'application pour un lot de 100 000 F ou de 4 000 000 F.

Art. 10. Sous toutes les pellicules opaques présentes sur les billets, peuvent figurer des indications de contrôle.

A des fins de contrôle, seule la Loterie nationale est habilitée à gratter les pellicules opaques des billets invendus.

Art. 11. En vue de la gestion informatisée des billets, peuvent figurer au recto ou au verso de ceux-ci :

- 1° une série de chiffres visibles;
- 2° une série de chiffres couverts d'une pellicule opaque;
- 3° un code à barres visible.

Aux fins de garantir que le seul hasard préside à l'attribution des lots attribués sans tirage au sort :

- 1° tout procédé systématique est évité lors de l'impression des indications relatives à l'attribution des lots;
- 2° les billets ne peuvent présenter aucune distinction extérieure pouvant dévoiler des éléments relatifs à l'attribution des lots.

Les billets mentionnent au recto ou au verso des indications en chiffres et/ou en lettres identifiant l'émission à laquelle ils ressortissent. Une émission comporte un nombre de billets fixé soit à deux millions, soit à un multiple de deux millions. Le nombre d'émissions est fixé par la Loterie nationale.

Au verso des billets, peuvent également figurer des indications explicatives destinées aux participants.

Art. 12. Les lots sont exempts de tous impôts au profit de l'Etat.

Art. 13. Les lots sont, dès l'achat des billets, payables au porteur contre remise des billets gagnants au siège de la Loterie nationale ou auprès des vendeurs jusques et y compris le dernier jour d'un délai de deux mois à compter de la date de clôture de vente de l'émission à laquelle les billets ressortissent. Pour chaque émission de billets, la date de clôture de la vente et corrélativement la date de clôture du paiement des lots sont rendues publiques par la Loterie nationale par tous les moyens jugés utiles par celle-ci.

Les vendeurs ne paient toutefois les lots qu'à concurrence d'un plafond fixé par la Loterie nationale.

Les lots non réclamés dans le délai fixé à l'alinéa 1^{er}, sont acquis à la Loterie nationale.

Onder de ondoorzichtige laag die elk standbeeld bedekt, staan vier van model wisselende figuren verticaal onder elkaar. De acht aldus op de standbeelden afgebeelde figuren vormen vier parallel boven elkaar geplaatste rijen van twee figuren.

Voor de toekenning van de loten worden de configuraties, gevormd door de twee figuren van eenzelfde rij in acht genomen. Er zijn maar vijf configuraties die recht geven op een lot.

Geven recht op een lot van :

- 1° 100 F : de configuratie gevormd door twee sterren;
- 2° 800 F : de configuratie gevormd door twee ruiten;
- 3° 10 000 F : de configuratie gevormd door twee cirkels;
- 4° 100 000 F : de configuratie gevormd door twee vierkanten;
- 5° 4 000 000 F : de configuratie gevormd door twee driehoeken.

Als het spel winnend is, kent het maar één van de in het vierde lid bedoelde loten toe. Een niet-winnend spel vertoont geen enkele van de in het vierde lid opgesomde configuraties.

Art. 9. Onder voorbehoud van het tweede lid, kan eenzelfde biljet winnen bij één spel, bij twee spellen, bij drie spellen of bij vier spellen. De toegekende loten worden in voorkomend geval gecumuleerd.

De toekenning van de loten vertoont evenwel de volgende bijzonderheden :

- 1° een winnend biljet geeft systematisch recht op een totaal lotenbedrag van minstens 400 frank. Dit bedrag kan ofwel bestaan uit vier loten van elk 100 F, ofwel uit een lot van 200 F en twee loten van elk 100 F, ofwel uit een lot van 300 F en een lot van 100 F;
- 2° als een winnend biljet recht geeft op een totaal lotenbedrag van 1 000 F, dan kan dit bedrag bestaan uit een enkel lot van 1 000 F, ofwel bestaan uit hetzij twee loten van elk 100 F en één lot van 800 F, hetzij uit één lot van 200 F en één lot van 800 F;
- 3° als een winnend biljet recht geeft op een lot van 10 000 F, dan is dit het enige lot, dat toegekend wordt door een van de vier spellen. Hetzelfde principe geldt voor loten van 100 000 F of 4 000 000 F.

Art. 10. Onder alle ondoorzichtige bedekkingslagen op de biljetten, kunnen controlevermeldingen voorkomen.

Van onverkochte biljetten mag alleen de Nationale Loterij de ondoorzichtige lagen afkrassen voor controledoeleinden.

Art. 11. Ten behoeve van de geautomatiseerde verwerking van de biljetten kunnen de volgende vermeldingen op de voor- of achterzijde van de biljetten voorkomen :

- 1° een reeks zichtbare cijfers;
- 2° een reeks cijfers onder een ondoorzichtige bedekkingslaag;
- 3° een zichtbare streepjescode.

Teneinde het zuivere toeval bij de toewijzing van de zonder loting toegewezen loten te waarborgen :

- 1° wordt elke stelselmatigheid geweerd bij het drukken van de vermeldingen die betrekking hebben op de toewijzing van de loten;
- 2° mogen de biljetten geen uiterlijk verschil vertonen dat elementen in verband met de toewijzing der loten kan onthullen.

De biljetten vertonen op de voor- of achterzijde vermeldingen in cijfers en/of letters ter identificatie van de uitgifte waartoe ze behoren. Een uitgifte bestaat uit biljetten waarvan het aantal ofwel op twee miljoen, ofwel op een veelvoud van twee miljoen is vastgesteld. Het aantal uitgiften wordt bepaald door de Nationale Loterij.

Op de keerzijde van de biljetten kan ook uitleg voor de deelnemers voorkomen.

Art. 12. De loten zijn vrijgesteld van elke belasting ten bate van de Staat.

Art. 13. Vanaf de aankoop van de biljetten zijn de loten betaalbaar aan toonder tegen afgifte van de winnende biljetten op de zetel van de Nationale Loterij of bij de verkopers, tot en met de laatste dag van een termijn van twee maanden te rekenen vanaf de afsluitingsdatum van de verkoop van de uitgifte waartoe de biljetten behoren. Voor iedere uitgifte zal de Nationale Loterij de afsluitingsdatum van de verkoop en dus de daarmee samenhangende afsluitingsdatum van de uitbetalingen, bekendmaken met alle door haar nuttig geachte middelen.

Het bedrag van de door de verkopers uitbetaalde loten is beperkt tot een door de Nationale Loterij vastgesteld maximum.

De loten die niet worden opgeëist binnen de termijn, vastgesteld in het eerste lid, verblijven aan de Nationale Loterij.

Les réclamations relatives au paiement des lots sont à introduire, sous peine de déchéance, dans le délai de deux mois visé à l'alinéa 1^{er}. Elles sont à adresser par lettre recommandée à la Loterie nationale ou à déposer auprès de la Loterie nationale contre récépissé.

Toute réclamation doit être accompagnée du billet concerné au dos duquel le participant inscrit ses nom, prénom et adresse.

Art. 14. La Loterie nationale ne reconnaît qu'un seul propriétaire d'un billet gagnant, à savoir celui qui en est le porteur. La justification de l'identité est exigée s'il y a doute sur la validité du billet, s'il est maculé, déchiré, incomplet ou recollé. Dans ce cas, le billet est retenu par la Loterie nationale jusqu'à décision de celle-ci et fait l'objet d'une reconnaissance de dépôt en faveur du porteur.

En cas de vol, de perte ou de destruction d'un billet ou d'une reconnaissance de dépôt en faveur du porteur, aucune réclamation ou opposition ne sera acceptée.

Le propriétaire d'un billet affecté d'un défaut technique d'impression ne peut prétendre à aucun lot mais seulement au remboursement de son billet.

Art. 15. Le présent arrêté entre en vigueur le 14 octobre 1997.

Art. 16. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 1er octobre 1997.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,
Ph. MAYSTADT

De klachten met betrekking tot de uitbetaling van de loten moeten, op straffe van nietigheid, ingediend worden binnen de in het eerste lid bedoelde termijn van twee maanden. Ze moeten bij aangetekende brief aan de Nationale Loterij worden gericht of bij de Nationale Loterij worden afgegeven tegen ontvangstbewijs.

Bij elke klacht moet het betrokken biljet gevoegd zijn. Op de achterzijde van het biljet dient de deelnemer zijn naam, voornaam en adres te vermelden.

Art. 14. De Nationale Loterij erkent slechts één enkele eigenaar van een winnend biljet, namelijk de houder ervan. De staving van de identiteit wordt geëist als er twijfel bestaat over de geldigheid van het biljet, als het besmeurd, gescheurd, onvolledig of herplakt is. In dat geval houdt de Nationale Loterij het biljet in tot ze een beslissing heeft genomen en ontvangt de houder van het biljet een bewijs van afgifte.

Geen enkel bezwaar of verzet wordt aanvaard in geval van diefstal, verlies of vernietiging van een biljet of van een aan toonder opgesteld bewijs van afgifte.

De eigenaar van een biljet met een druktechnisch gebrek kan geen aanspraak maken op een lot, maar alleen op de terugbetaling van zijn biljet.

Art. 15. Dit besluit treedt in werking op 14 oktober 1997.

Art. 16. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 oktober 1997.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,
Ph. MAYSTADT

F. 97 — 2288 (97 — 1749)

[97/3574]

8 AOUT 1997. — Arrêté royal déterminant le plan de répartition du bénéfice de l'exercice 1997 de la Loterie nationale. — Erratum

Au *Moniteur belge* n° 160 du 26 août 1997, p. 21726, texte français, 19e ligne, il faut lire : « F 7 200 000 000 » au lieu de « F 7 200 000 0000 ».

N. 97 — 2288 (97 — 1749)

[97/3574]

8 AUGUSTUS 1997. — Koninklijk besluit tot bepaling van het winstverdelingsplan van het dienstjaar 1997 van de Nationale Loterij. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 160 van 26 augustus 1997, blz. 21726, Franse tekst, 19e lijn, dient men te lezen : « F 7 200 000 000 » in plaats van « F 7 200 000 0000 ».

MINISTERE DES COMMUNICATIONS
ET DE L'INFRASTRUCTURE

F. 97 — 2289 (97 — 694)

[97/14154]

3 AVRIL 1997. — Arrêté royal portant des mesures relatives au transfert de certains agents de Belgacom à l'autorité fédérale en application de l'article 3, § 1^{er}, 6° de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 5 avril 1997, page 8021, il faut lire : « Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 3 avril 1997 », au lieu de : « Donné à Bruxelles, le 3 avril 1997 ».

MINISTERIE VAN VERKEER
EN INFRASTRUCTUUR

N. 97 — 2289 (97 — 694)

[97/14154]

3 APRIL 1997. — Koninklijk besluit betreffende de overdracht van sommige ambtenaren van Belgacom aan de federale overheid in toepassing van artikel 3, § 1, 6° van de wet van 26 juli 1996 betreffende het realiseren van de budgettaire voorwaarden van de deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 5 april 1997, bladzijde 8021, dient men te lezen : « Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 3 april 1997 », in plaats van : « Gegeven te Brussel, 3 april 1997 ».